

EN-US

EN

FR

DE

ES

IT

WITHINGS

PRODUCT GUIDE

USER GUIDE

EN - US REGIONS

This guide explains how to use your Withings Body Comp. Disclaimer: Information in this guide may change without notice.

Please contact Withings when in need of assistance, setting up, using or maintaining the device or to report unexpected operations or events.

Any serious incident that has occurred in relation to the Withings Body Comp should be reported to Withings and competent authorities in your country of residence.

Intended Use (US Regions)

Withings Body Comp is a connected smart scale providing the following wellness features :

- Measure weight
- Calculate the Body Mass Index (BMI)
- Measure body composition
- Measure pulse rate
- Estimate vascular age
- Compute electrodermal activity score

Additionally, Withings Body Comp is intended to measure body composition for weight management purposes, and to maintain healthy levels of muscle, bone and fat mass, and encourage healthy living.

It is intended for use in adults.

Warnings & safety notice

- Self-diagnosis and self-treatment can be dangerous.
Always consult your doctor in case of questions or doubt.
- Do not use the device if you have a cardiac pacemaker, an implantable cardioverter-defibrillator (ICD), or other implanted electronic devices.
- If you are pregnant, accuracy may be impacted for body composition analysis, electrodermal activity score, vascular age. Consult your doctor during pregnancy.
- Misuse of the device can cause injury.
- Do not step on the scale with wet feet. Potential allergic reactions may occur due to contact with materials used in the device.
- The device is not intended to continuously monitor vital signs in critical conditions or where the nature of the variations is such that it could result in immediate danger to the user.
- The device does not provide alarms.
- Keep away from children and pets. Small parts may be inhaled or swallowed.
- Exposing the device to prolonged lint, dust or light (including sunlight) may reduce its life or damage it.
- Inspect electrodes for warping, surface damage or corrosion and check for any other form of damage.
- Do not use the device if it is damaged. Use of a damaged device could cause injury or equipment failure.
- Do not submerge the scale or any of the components in water.
- Do not try to repair or modify this equipment yourself.
No service or repairs should be performed on the device other than the maintenance listed in this guide.

- Do not use accessories, detachable parts, or materials not described in the product guide.
- Use of accessories, transducers and cables other than those specified or provided by the manufacturer of this equipment could result in increased electromagnetic emissions or decreased electromagnetic immunity of this equipment and result in improper operation.
- Portable RF communications equipment (including peripherals such as antenna cables and external antennas) should be used no closer than 30 cm (12 inches) to any part of the device, including cables specified by the manufacturer. Otherwise, degradation of the performance of this equipment could result.
- Use of this equipment adjacent to or stacked with other equipment should be avoided because it could result in improper operation. If such use is necessary, this equipment and the other equipment should be observed to verify that they are operating normally.
- Do not interconnect this equipment with other equipment not described in the product guide.
- Follow operational and storage conditions as described in the technical specifications section of this guide. Otherwise, measurement results may be impacted.
- Avoid using the device on feet with poor skin integrity, such as cuts, wounds or damaged skin.

How to use Withings Body Comp and take a first measurement

- Follow the information in the Quick Start Guide and in the Withings application to set-up your device.
- To wake up your device for the first time, please pull the tab in the battery cover. If there is no tab, press the power button for 3 seconds if needed. Once your product is installed and configured, it will appear in your Devices list in settings.
- To take the first measurement, step on the scale with bare feet. Your name, or trigram (as configured in the app), will appear on the scale's screen at the end of the weight measurement: it means your scale has correctly identified you and the measurements sequence (as defined in the app) will follow.
- If it is not the case, the measurement will most likely appear in "Unknown Measurements" in the application. Please assign it to your user so that the scale can automatically recognize the user during the next weigh-in.

Troubleshooting – Withings Body Comp

If you cannot fix the problem using the following troubleshooting instructions, please contact Withings or go to: withings.com/support

Problems	Solutions
Scale does not wake up when I step on it.	<ul style="list-style-type: none">- Make sure your Withings Body Comp has functional alkaline batteries. Change the batteries if necessary.
I'm having syncing issues with my scale.	<ul style="list-style-type: none">- Make sure that your Withings Body Comp appears in Devices in the Withings App. If not, please install it.- Make sure your Withings Body Comp has functional alkaline batteries. Change the batteries if necessary..- If your Withings Body Comp is configured with Wi-Fi, make sure your router is plugged in, that your Wi-Fi is operational, and that the scale is in range of your router.- If necessary, reboot your scale by removing a battery.- If necessary, reboot your mobile phone.
I want to change the units of my scale (lb, kg, st lb).	<ul style="list-style-type: none">- Press the button located on the back side of your scale.- Press the button again to make the arrow point towards the right unit.- Press the button once more and maintain it until the charging bar is complete.

Technical specifications

Product Name: Withings Body Comp

Model: WBS12

Battery Operated: 1 year typical use

Power Source: Four (4) alkaline cells

Display: 2.86 inch monochrome screen

Device Weight: 2,2 kg

Operation time: 30 seconds

Parts in contact with the skin: Glass plate of the scale

Units: Kilograms (kg), Pounds (lb), Stone (st lb)

Transport and storage conditions:  -10°C (14°F) – 50°C (122°F)

 10% – 90%

Max altitude: 2000m

Operation conditions:  5°C (41°F) – 35°C (95°F)

 20% – 80%

Max altitude: 2000m

IP Protection level: IP22

Mode of operation: Continuous Operation

Wireless information

EN-US

Wireless Specifications

Mode	Frequency Band (MHz)	Maximum Output Power (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

The wireless communication of the Withings Body Comp is supported by BLE and Wi-Fi communication. This communication is established between the Withings Body Comp and the Withings application. The communication between the Body Comp and the Withings application is encrypted through an exchange of a paired key.

The communication latency between the Body Comp and the Withings application takes less than 10 seconds when the Body Comp and the smartphone are less than 16 feet (5 meters) apart.

The communication between the Withings Body Comp and the Withings application is not modified with sources of interference located within 5 meters. Wireless coexistence has been tested in accordance with the following standards:

- ANSI C63.27:2017 and,
- AAMI TIR69:2017

Electromagnetic disturbances have been tested in accordance with the standard IEC 60601-1-2:2014.

After Use

Cleaning and maintenance the Withings Body Comp

- It is recommended to clean the glass plate before each measurement.
- Use only a cloth dampened with warm water to clean your scale. The use of any detergents or cleaners may cause irreversible damage to the conductive coating on top of the glass plate.
- Do not use the device while doing cleaning and maintenance operations.

Storage

- Store the device in a clean and safe location between use.
- If storage conditions are different from the operating conditions indicated in the technical specifications, wait 30 minutes before taking a measurement.

Safety and performance

RF Statement

Guidance and manufacturer's declaration-electromagnetic emissions

Withings Body Comp is intended for use in the electromagnetic environment specified below. The customer or the user of the Withings Body Comp should ensure that it is used in such an environment. Portable and mobile RF communications equipment can affect medical electrical equipment.

Emissions Test	Compliance	Electromagnetic environment - guidance
CE emissions CISPR11	Group 1	Withings Body Comp uses RF energy only for its internal function. Therefore, its RF emissions are very low and are not likely to cause any interference in nearby electronic equipment.
RE emissions CISPR11	Class B	
Harmonic emissions IEC 61000-3-2	Not applicable	Withings Body Comp is suitable for use in all establishments, including domestic establishments and those directly connected to the public low-voltage power supply network that supplies buildings used for domestic purposes.
Voltage fluctuations/ Flicker emissions IEC 61000-3-3	Not applicable	

Safety and performance

EN-US

Declaration - electromagnetic immunity

Withings Body Comp is intended for use in the electromagnetic environment specified below.

The customer or the user of the Withings Body Comp should ensure that it is used in such an environment.

Immunity test	IEC 60601 Test Level	Compliance Level	Electromagnetic environment - guidance
Conducted RF IEC 61000-4-6	3 Vrms 150kHz to 80MHz	N/A	N/A
Radiated RF IEC 61000-4-3	3 V/m 80 MHz to 2.5 GHz	N/A	Portable and mobile RF communications equipment should be used no closer to any part of the equipment or system including cables than the recommended separation distance calculated from the equation applicable to the frequency of the transmitter. Interference may occur in the vicinity of equipment marked with the following symbol:  .
Electrostatic discharge (ESD) IEC 61000-4-2	Contact: ± 8 kV Air: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Contact: ± 8 kV Air: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Floors should be wood, concrete, or ceramic tile. If floors are covered with synthetic material the relative humidity should be at least 30%.
Power frequency (50/60Hz) magnetic field IEC 61000-4-8	30 A/m 50 Hz or 60 Hz	30 A/m 50 Hz or 60 Hz	The power frequency magnetic field should be at levels characteristic of a typical location in a typical commercial or hospital environment.

Federal Communication Commission interference statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Disposal

Actuation of European directive 2012/19/EU,for reduction in use of dangerous substances in the electric and electronic device and for garbage disposal. The symbol applied on the device or its packaging means that at the end of its useful life, the product not be disposed of with domestic waste. At the end of the device's useful life, the user must deliver it to a collection center for electric and electronic garbage, or return it to the retailer when purchasing a new device. Disposing of the product separately prevents possible negative environmental and health consequences deriving from inadequate disposal. It also allows the recovery of materials it is composed of to save energy and resources and avoid negative effects to the environment and health. In case of abusive disposal of devices by the user, will be applied administrative endorsements in compliance with current standards. The device and its parts must be disposed of as appropriate, in accordance with national or regional regulations.



Portez ce produit sur votre point d'entretien de器材.
Prenez le pour recycler ou le donner à votre voisin.

Warranty

Withings™ Two (2) Years Limited Warranty - Withings Body Comp
Withings, 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, ("Withings") warrants the Withings-branded hardware product ("Withings Product") against defects in materials and workmanship when used normally in accordance with Withings' published guidelines for a period of TWO (2) YEARS from the date of original retail purchase by the end-user purchaser ("Warranty Period"). Withings' published guidelines include but are not limited to information contained in technical specifications, safety instructions or the quick start guide. Withings does not warrant that the operation of the Withings Product will be uninterrupted or error-free.

Withings is not responsible for damage arising from failure to follow instructions relating to the Withings Product's use.

Need help?

→ withings.com/support

Equipment Symbol Description



Do not dispose of this product as unsorted municipal waste, take it to electronic recycling.

IP22 Ingress of water or particulate matter



Type BF-Applied Part



Do not use if package is damaged and consult instructions for use



Caution



Regulatory Compliance Mark



Complies with FCC regulations



Serial number



— Direct Current



Temperature range



Upper and lower limits of pressure



Upper and lower limits of relative humidity

USER GUIDE

EN - NON-US REGIONS

This guide explains how to use your Withings Body Comp. Disclaimer: Information in this guide may change without notice.

Please contact Withings when in need of assistance, setting up, using or maintaining the device or to report unexpected operations or events.

Any serious incident that has occurred in relation to the Withings Body Comp should be reported to Withings and competent authorities in your country of residence.

Intended Use (Non-US Regions)

Withings Body Comp is a connected smart scale providing the following features without medical purposes:

- Measure weight
- Calculate the Body Mass Index (BMI)
- Measure body composition
- Measure pulse rate
- Estimate vascular age
- Compute nerve activity score

Warnings & safety notice

- Do not use the Withings Body Comp if you have a cardiac pacemaker, an implantable cardioverter-defibrillator (ICD), or other implanted electronic devices.
- Self-diagnosis and self-treatment can be dangerous. Always consult your doctor in case of questions or doubt.
- Withings Body Comp is not intended to continuously monitor vital signs in critical conditions or where the nature of the variations is such that it could result in immediate danger to the user.
- Withings Body Comp does not provide alarms.
- Exposing the device to prolonged lint, dust or light (including sunlight) may reduce its life or damage it.
- Misuse of the Withings Body Comp can cause injury.
- Keep away from children and pets.
- Inspect electrodes for warping, surface damage or corrosion and check for any other form of damage.
- Avoid using the Withings Body Comp on feet with poor skin integrity, such as cuts, wounds or damaged skin.
- Do not step on the scale with wet feet. Potential allergic reactions may occur due to contact with materials used in the Withings Body Comp.
- Small parts may be inhaled or swallowed.
- Use of this equipment adjacent to or stacked with other equipment should be avoided because it could result in improper operation. If such use is necessary, this equipment and the other equipment should be observed to verify that they are operating normally.
- Use of accessories, transducers and cables other than those specified or provided by the manufacturer of this equipment could result in increased electromagnetic emissions or decreased electromagnetic immunity of this equipment and result in improper operation.
- Portable RF communications equipment (including peripherals such as antenna cables and external antennas) should be used no closer than 30 cm (12 inches) to any part of the Withings Body Comp, including cables specified by the manufacturer. Otherwise, degradation of the performance of this equipment could result.
- Do not use accessories, detachable parts, or materials not described in the product guide.
- Do not interconnect this equipment with other equipment not described in the product guide.
- Follow operational and storage conditions as described in the technical specifications section of this guide. Otherwise, measurement results may be impacted.
- Do not submerge the scale or any of the components in water.
- Do not use the Withings Body Comp if it is damaged. Use of a damaged device could cause injury or equipment failure.
- Do not try to repair or modify this equipment yourself.
- No modification of this equipment is allowed.
- No service or repairs should be performed on the Withings Body Comp other than the maintenance listed in this guide.
- If you are pregnant, accuracy may be impacted for body composition analysis, nerve activity score, vascular age. Consult your doctor during pregnancy.

How to use Withings Body Comp and take a first measurement

EN

- Follow the information in the Quick Start Guide and in the Withings application to set-up your device.
- To wake up your device for the first time, please pull the tab in the battery cover. If there is no tab, press the power button for 3 seconds. Once your product is installed and configured, it will appear in your Devices list in settings.
- To take the first measurement, step on the scale with bare feet. Your name, or trigram (as configured in the app), will appear on the scale's screen at the end of the weight measurement: it means your scale has correctly identified you and the measurements sequence (as defined in the app) will follow.
- If it is not the case, the measurement will most likely appear in "Unknown Measurements" in the application. Please assign it to your user so that the scale can automatically recognize the user during the next weigh-in.

Troubleshooting – Withings Body Comp

If you cannot fix the problem using the following troubleshooting instructions, please contact Withings or go to: withings.com/support

Problems	Solutions
Scale does not wake up when I step on it.	<ul style="list-style-type: none">- Make sure your Withings Body Comp has functional alkaline batteries. Change the batteries if necessary.
I'm having syncing issues with my scale.	<ul style="list-style-type: none">- Make sure that your Withings Body Comp appears in Devices in the Withings App. If not, please install it.- Make sure your Withings Body Comp has functional alkaline batteries. Change the batteries if necessary.- If your Withings Body Comp is configured with Wi-Fi, make sure your router is plugged in, that your Wi-Fi is operational, and that the scale is in range of your router.- If necessary, reboot your scale by removing a battery.- If necessary, reboot your mobile phone.
I want to change the units of my scale (lb, kg, st lb).	<ul style="list-style-type: none">- Press the button located on the back side of your scale.- Press the button again to make the arrow point towards the right unit.- Press the button once more and maintain it until the charging bar is complete.

Technical specifications

Product Name: Withings Body Comp

Model: WBS12

Battery Operated: 1 year typical use

Power Source: Four (4) alkaline cells

Display: 2.86 inch monochrome screen

Weight Withings Body Comp: 2,2 kg

Operation time: 30 seconds

Parts in contact with the skin: Glass plate of the scale

Units: Kilograms (kg), Pounds (lb), Stone (st lb)

Transport and storage conditions:  -10°C (14°F) – 50°C (122°F)

 10% – 90%

Max altitude: 2000m

Operation conditions:  5°C (41°F) – 35°C (95°F)

 20% – 80%

Max altitude: 2000m

IP Protection level: IP22

Mode of operation: Continuous Operation

Wireless information

EN

Wireless Specifications

Mode	Frequency Band (MHz)	Maximum Output Power (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

The wireless communication of the Withings Body Comp is supported by BLE and Wi-Fi communication. This communication is established between the Withings Body Comp and the Withings application. The communication between the Withings Body Comp and the Withings application is encrypted through an exchange of a paired key.

The communication latency between the Body Comp and the Withings application takes less than 10 seconds when the Body Comp and the smartphone are less than 16 feet (5 meters) apart.

The communication between the Withings Body Comp and the Withings application is not modified with sources of interference located within 5 meters. Wireless coexistence has been tested in accordance with the following standards:

- ANSI C63.27:2017 and,
- AAMI TIR69:2017

Electromagnetic disturbances have been tested in accordance with the standard IEC 60601-1-2:2014.

After Use

Cleaning and maintenance the Withings Body Comp

- It is recommended to clean the glass plate before each measurement.
- Use only a cloth dampened with warm water to clean your scale. The use of any detergents or cleaners may cause irreversible damage to the conductive coating on top of the glass plate.
- Do not use the device while doing cleaning and maintenance operations.

Storage

- Store the device in a clean and safe location between use.
- If storage conditions are different from the operating conditions indicated in the technical specifications, wait 30 minutes before taking a measurement.

EN

Europe - EU Declaration of Conformity

Withings hereby declares that the device Withings Body Comp is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the applicable EU Directives. The full text of the EU declaration of conformity can be found at: withings.com/compliance

CE

Safety and performance

RF Statement

Guidance and manufacturer's declaration-electromagnetic emissions

EN

Withings Body Comp is intended for use in the electromagnetic environment specified below.

The customer or the user of the Withings Body Comp should ensure that it is used in such an environment. Portable and mobile RF communications equipment can affect medical electrical equipment.

Emissions Test	Compliance	Electromagnetic environment - guidance
CE emissions CISPR11	Group 1	Withings Body Comp uses RF energy only for its internal function. Therefore, its RF emissions are very low and are not likely to cause any interference in nearby electronic equipment.
RE emissions CISPR11	Class B	
Harmonic emissions IEC 61000-3-2	Not applicable	Withings Body Comp is suitable for use in all establishments, including domestic establishments and those directly connected to the public low-voltage power supply network that supplies buildings used for domestic purposes.
Voltage fluctuations/Flicker emissions IEC 61000-3-3	Not applicable	

Safety and performance

EN

Declaration: electromagnetic emissions and immunity for equipment and systems that are not life-supporting and are specified for use only in a shielded location.

Declaration - electromagnetic immunity

Withings Body Comp is intended for use in the electromagnetic environment specified below.

The customer or the user of the Withings Body Comp should ensure that it is used in such an environment.

Immunity test	IEC 60601 Test Level	Compliance Level	Electromagnetic environment – guidance
Conducted RF IEC 61000-4-6	3 Vrms 150kHz to 80MHz	N/A	N/A
Radiated RF IEC 61000-4-3	3 V/m 80 MHz to 2.5 GHz	N/A	Portable and mobile RF communications equipment should be used no closer to any part of the equipment or system including cables than the recommended separation distance calculated from the equation applicable to the frequency of the transmitter. Interference may occur in the vicinity of equipment marked with the following symbol:  .
Electrostatic discharge (ESD) IEC 61000-4-2	Contact: ± 8 kV Air: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Contact: ± 8 kV Air: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Floors should be wood, concrete, or ceramic tile. If floors are covered with synthetic material the relative humidity should be at least 30%. Floors should be wood, concrete, or ceramic tile. If floors are covered with synthetic material the relative humidity should be at least 30%.
Power frequency (50/60Hz) magnetic field IEC 61000-4-8	30 A/m 50 Hz or 60 Hz	30 A/m 50 Hz or 60 Hz	The power frequency magnetic field should be at levels characteristic of a typical location in a typical commercial or hospital environment.

Disposal

Actuation of European directive 2012/19/EU, for reduction in use of dangerous substances in the electric and electronic device and for garbage disposal. The symbol applied on the device or its packaging means that at the end of its useful life, the product not be disposed of with domestic waste. At the end of the device's useful life, the user must deliver it to a collection center for electric and electronic garbage, or return it to the retailer when purchasing a new device. Disposing of the product separately prevents possible negative environmental and health consequences deriving from inadequate disposal. It also allows the recovery of materials it is composed of to save energy and resources and avoid negative effects to the environment and health.

In case of abusive disposal of devices by the user, will be applied administrative endorsements in compliance with current standards. The device and its parts must be disposed of as appropriate, in accordance with national or regional regulations.



Warranty

Withings™ Two (2) Years Limited Warranty - Withings Body Comp
Withings, 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, ("Withings") warrants the Withings-branded hardware product («Withings Product») against defects in materials and workmanship when used normally in accordance with Withings' published guidelines for a period of TWO (2) YEARS from the date of original retail purchase by the end-user purchaser ("Warranty Period"). Withings' published guidelines include but are not limited to information contained in technical specifications, safety instructions or the quick start guide. Withings does not warrant that the operation of the Withings Product will be uninterrupted or error-free.

Withings is not responsible for damage arising from failure to follow instructions relating to the Withings Product's use.

Need help?

→ withings.com/support

Equipment Symbol Description

 Do not dispose of this product as unsorted municipal waste, take it to electronic recycling.

 Read the Instruction Manual before use

 Direct Current

 Temperature range

 Upper and lower limits of pressure

 Upper and lower limits of relative humidity

 The CE labeling certifies that the product complies with the general safety and performance requirements of Regulation 2017/745

 IP22 Ingress of water or particulate matter

 Type BF-Applied Part

 Do not use if package is damaged and consult instructions for use

 Caution

 Regulatory Compliance Mark

 Complies with FCC regulations

 Serial number

GUIDE UTILISATEUR

FR - RÉGIONS EUROPE

Ce guide explique comment utiliser votre Withings Body Comp. Avertissement: les informations contenues dans ce guide peuvent être modifiées sans préavis.

Veuillez contacter Withings si vous avez besoin d'aide pour installer, utiliser ou entretenir l'appareil, ou pour signaler des opérations ou des événements inattendus.

Tout incident grave lié à Withings Body Comp doit être signalé à Withings et aux autorités compétentes du pays dans lequel vous résidez.

Utilisation prévue (Régions Europe)

Withings Body Comp est une balance intelligente connectée qui offre, sans visée médicale, les fonctionnalités suivantes :

- Mesure du poids
- Calcul de l'Indice de Masse Corporelle (IMC)
- Mesure de la composition corporelle
- Mesure du pouls
- Mesure de la vitesse d'onde de pouls
- Estimation de l'âge vasculaire
- Calcul du score d'activité nerveuse

Avertissements et note de sécurité

- N'utilisez pas Withings Body Comp si vous avez un stimulateur cardiaque, un défibrillateur automatique implantable (DAI) ou d'autres dispositifs électroniques implantés.
- L'auto-diagnostic et l'auto-médication peuvent être dangereux. En cas de questions ou de doutes, consultez votre médecin.
- Withings Body Comp n'est pas destiné à surveiller en continu les paramètres vitaux dans des conditions critiques, ou lorsque la nature des variations est telle qu'elle pourrait entraîner un danger immédiat pour l'utilisateur.
- Withings Body Comp ne fournit pas d'alarmes.
- L'exposition prolongée de l'appareil aux peluches, à la poussière ou à la lumière (y compris la lumière du soleil) peut réduire sa durée de vie ou l'endommager.
- Une mauvaise utilisation de Withings Body Comp peut entraîner des blessures.
- Tenez l'appareil à distance des enfants et des animaux.
- Vérifiez que les électrodes ne sont pas déformées, endommagées en surface ou corrodées et vérifiez qu'elles ne présentent aucune autre forme de dommage.
- Évitez d'utiliser Withings Body Comp si vos pieds présentent une mauvaise intégrité cutanée, comme des coupures, des plaies ou une peau endommagée.
- Ne montez pas sur la balance avec les pieds mouillés. Des réactions allergiques peuvent potentiellement se produire en raison du contact avec les matériaux utilisés dans Body Comp Withings.
- De petites parties peuvent être inhalées ou avalées.
- L'utilisation de cet équipement à côté ou empilé avec d'autres équipements doit être évitée car cela pourrait entraîner un mauvais fonctionnement. Si une telle utilisation est nécessaire, cet équipement et l'autre équipement doivent être surveillés pour vérifier qu'ils fonctionnent normalement.
- L'utilisation d'accessoires, de transducteurs et de câbles autres que ceux spécifiés ou fournis par le fabricant de cet appareil peut entraîner une augmentation des émissions électromagnétiques ou une diminution de l'immunité électromagnétique de cet appareil, et entraîner un fonctionnement incorrect.
- Les équipements de communication RF portables (y compris les périphériques tels que les câbles d'antenne et les antennes externes) ne doivent pas être utilisés à moins de 30 cm (12 pouces) de toute partie de l'appareil, y compris les câbles spécifiés par le fabricant. Dans le cas contraire, il pourrait en résulter une dégradation des performances de cet équipement.
- N'utilisez pas d'accessoires, de pièces détachées ou de matériaux non décrits dans le guide produit.
- Ne pas interconnecter cet équipement avec d'autres équipements non décrits dans le guide produit.
- Respectez les conditions de fonctionnement et de stockage décrites dans la section "spécifications techniques" de ce guide. Dans le cas contraire, les résultats des mesures peuvent être affectés.
- N'immergez pas la balance ou l'un de ses composants dans l'eau.
- N'utilisez pas Withings Body Comp si elle est endommagée. L'utilisation d'un appareil endommagé pourrait causer des blessures ou une défaillance de l'équipement.
- N'essayez pas de réparer ou de modifier cet appareil vous-même.
- Aucune modification de cet appareil n'est autorisée.
- Aucun service ou réparation ne doit être effectué sur Body Comp Withings en dehors de l'entretien indiqué dans ce guide.
- Si vous êtes enceinte, la précision de la composition corporelle, du score d'activité nerveuse, de l'âge vasculaire peut être affectée. Consultez votre médecin pendant la grossesse.

Comment utiliser Withings Body Comp et prendre sa première mesure

FR

- Pour configurer votre appareil, suivez les informations contenues dans le Guide de Démarrage Rapide et dans l'application Withings.
- Pour réveiller votre appareil lors de la première utilisation, tirez sur la languette du couvercle des piles. S'il n'y a pas de languette, appuyez sur le bouton d'alimentation pendant 3 secondes. Si votre produit ne démarre pas, chargez-le pendant au moins trois heures puis réessayez. Une fois votre produit installé et configuré, il apparaîtra dans la liste de vos Appareils dans les paramètres.
- Pour prendre votre première mesure, montez sur la balance pieds nus. Votre nom ou votre trigramme (tel que configuré dans l'applicatif) apparaîtra sur l'écran de la balance à la fin de la mesure du poids: cela signifie que votre balance vous a correctement identifié et que la séquence de mesures (telle que définie dans l'applicatif) va suivre.
- Si ce n'est pas le cas, la mesure apparaîtra très probablement dans "Mesures inconnues" dans votre application. Veuillez l'attribuer à un utilisateur afin que la balance puisse le reconnaître automatiquement lors de la prochaine pesée.

Dépannage – Withings Body Comp

Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème à l'aide des instructions suivantes, contactez Withings ou allez sur: withings.com/support

Problèmes	Solutions
La balance ne se réveille pas lorsque je monte dessus.	- Assurez-vous que Withings Body Comp possède des piles alcalines fonctionnelles. Changez les piles si nécessaire.
J'ai des problèmes de synchronisation avec ma balance.	<ul style="list-style-type: none">- Assurez-vous que votre Withings Body Comp apparaît dans l'onglet Appareils de votre application Withings. Si ce n'est pas le cas, installez-la.- Assurez-vous que Withings Body Comp possède des piles alcalines fonctionnelles. Changez les piles si nécessaire.- Si votre Withings Body Comp est configurée avec le Wi-Fi, assurez-vous que votre box est branchée, que votre Wi-Fi est opérationnel et que la balance est à portée de votre box.- Si nécessaire, redémarrez votre balance en enlevant une pile.- Si nécessaire, redémarrez votre téléphone portable.
Je veux changer les unités de mesure de ma balance (lb, kg, st lb)	<ul style="list-style-type: none">- Appuyez sur le bouton situé sur la face arrière de votre balance.- Appuyez à nouveau sur le bouton pour que la flèche pointe vers la bonne unité.- Appuyez une nouvelle fois sur le bouton et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que la barre de progression soit complète.

Spécifications techniques

FR

Nom du produit: Withings Body Comp

Modèle: WBS12

Fonctionnement sur pile: 1 an d'utilisation classique

Source d'alimentation: Quatre (4) piles alcalines

Affichage: Écran monochrome 2,86 pouces

Poids de l'appareil: 2,2 kg

Durée de l'opération: 30 secondes

Parties en contact avec la peau: Plaque de verre de la balance

Unités: Kilogrammes (kg), Pounds (lb), Stone (st lb)

Conditions de transport et de stockage: -10°C (14°F) — 50°C (122°F)

10% — 90%

Altitude maximum: 2000m

Conditions de fonctionnement: 5°C (41°F) — 35°C (95°F)

20% — 80%

Altitude maximum: 2000m

Indice de Protection IP: IP22

Mode de fonctionnement: Fonctionnement en continu

Information réseau sans fil

Spécifications réseau sans fil

Mode	Bandes passantes (MHz)	Puissance de sortie maximum (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

La communication sans fil de Withings Body Comp est prise en charge par la communication BLE et Wi-Fi. Cette communication est établie entre Withings Body Comp et l'application Withings. La communication entre Withings Body Comp et l'application Withings est cryptée grâce à une clé appairée.

La latence de communication entre Withings Body Comp et l'application Withings est inférieure à 10 secondes, lorsque l'appareil et le smartphone se situent à moins de 5 mètres l'un de l'autre.

La communication entre Withings Body Comp et l'application Withings n'est pas altérée par des sources d'interférences situées à moins de 5 mètres. La coexistence sans fil a été testée conformément aux normes suivantes :

- ANSI C63.27:2017
- AAMI TIR69:2017

Les perturbations électromagnétiques ont été testées conformément à la norme IEC 60601-1-2:2014.

Après utilisation

Nettoyage et entretien de Withings Body Comp

- Il est recommandé de nettoyer la plaque de verre de la balance avant chaque mesure.
- Pour nettoyer votre balance, utilisez uniquement un chiffon humidifié avec de l'eau chaude. Toute utilisation de détergent ou nettoyant peut causer des dommages irréversibles au revêtement conducteur situé sur le dessus de la plaque de verre.
- N'utilisez pas l'appareil pendant le nettoyage et l'entretien.

Rangement

- Rangez l'appareil dans un endroit propre et sûr entre deux utilisations.
- Si les conditions de stockage sont différentes des conditions d'utilisation indiquées dans les spécifications techniques, attendez 30 minutes avant de prendre une mesure.

Europe - déclaration de conformité UE

Withings déclare par la présente que l'appareil Withings Body Comp est conforme aux exigences essentielles et aux autres exigences pertinentes des directives de l'UE applicables. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE peut être consulté à l'adresse suivante: withings.com/compliance.

CE

Sécurité et performance

FR

Déclaration RF

Directives et déclaration du fabricant - émissions électromagnétiques

Withings Body Comp est destiné à être utilisé dans l'environnement électromagnétique spécifié ci-dessous.

Le client ou l'utilisateur de Withings Body Comp doit s'assurer qu'elle est utilisée dans un tel environnement. Les équipements de communication RF portables et mobiles peuvent affecter les équipements électriques médicaux.

Test d'émissions	Conformité	Environnement électromagnétique - directives
CE émissions CISPR11	Groupe 1	Cet appareil utilise l'énergie RF pour sa fonction interne uniquement. Par conséquent, ses émissions RF sont très faibles et ne sont pas susceptibles de causer des interférences auprès des équipements électroniques à proximité.
RE émissions CISPR11	Classe B	
Émissions harmoniques IEC 61000-3-2	Non applicable	Cet appareil peut être utilisé dans tous les établissements, y compris les établissements domestiques et ceux raccordés directement au réseau public d'alimentation électrique à basse tension, qui alimente les bâtiments à usage domestique.
Fluctuations de tension/ émissions de scintillement IEC 61000-3-3	Non applicable	

Sécurité et performance

FR

Déclaration : Immunité électromagnétique

Withings Body Comp est destinée à être utilisée dans l'environnement électromagnétique spécifié ci-dessous.
Le client ou l'utilisateur de Withings Body Comp doit s'assurer qu'elle est utilisée dans un tel environnement.

Test d'immunité	Niveau de test IEC 60601	Niveau de conformité	Environnement électromagnétique - directives
RF transmise CEI 61000-4-6	3 Vrms 150kHz à 80MHz	N/A	N/A
RF rayonnée CEI 61000-4-3	3 V/m 80 MHz à 2.5 GHz	N/A	Les équipements de communication RF portables et mobiles ne doivent pas être plus proches de tout équipement ou système, y compris des câbles, que la distance recommandée calculée à l'aide de l'équation applicable à la fréquence de l'émetteur. Des interférences peuvent se produire à proximité des équipements marqués du symbole suivant:  .
Décharge électrostatique (DES) CEI 61000-4-2	Contact: ±8 kV Air: ±2 kV, ±4 kV, ±8 kV, ±15 kV	Contact: ±8 kV Air: ±2 kV, ±4 kV, ±8 kV, ±15 kV	Les sols doivent être en bois, en béton ou en carreaux de céramique. Si les sols sont recouverts d'un matériau synthétique, l'humidité relative doit être d'au moins 30%.
Champ magnétique à la fréquence du réseau électrique (50/60Hz) CEI 61000-4-8	30 A/m 50 Hz ou 60 Hz	30 A/m 50 Hz ou 60 Hz	Le champ magnétique à la fréquence du réseau doit être à des niveaux caractéristiques d'un emplacement typique dans un environnement commercial ou hospitalier typique.

Élimination

Mise en œuvre de la directive européenne 2012/19/UE, pour une réduction de l'utilisation de substances dangereuses dans les appareils électriques et électroniques et l'élimination des déchets. Le symbole apposé sur l'appareil ou son emballage signifie qu'une fois arrivé en fin de vie, ce produit ne doit pas être jeté aux côtés des déchets ménagers. À la fin de la durée d'usage du produit, l'utilisateur doit le remettre à un centre de collecte gérant les déchets électroniques et électriques, ou le rapporter au revendeur au moment de l'achat d'un nouvel appareil. Éliminer le produit de la manière prévue permet d'éviter d'éventuelles conséquences néfastes pour l'environnement et la santé, découlant d'une élimination inadéquate. Il permet de récupérer les matériaux dont il est composé dans un souci d'économie d'énergie et de ressources, mais aussi de réduire les effets négatifs pour l'environnement et la santé. Le non-respect des règles de tri ou de recyclage est passible d'amendes conformément aux normes en vigueur. Le dispositif et ses composants doivent être éliminés de façon appropriée conformément à la réglementation nationale ou aux réglementations régionales.



Garantie

FR Garantie commerciale de Withings™ limitée à deux (2) ans – Withings Body Comp

Withings, 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, (« Withings ») garantit le matériel de marque Withings (« Produit Withings ») contre les défauts de matériel et de main d'œuvre, lorsque celui-ci est utilisé conformément aux recommandations publiées sur le Produit Withings sous réserve qu'ils surviennent dans un délai de DEUX (2) ANS suivant la date d'achat initiale par l'utilisateur final du Produit Withings neuf auprès d'un professionnel. (« Période de garantie »). Les recommandations publiées comprennent notamment les spécifications techniques, les consignes de sécurité ou les manuels d'utilisation du Produit Withings. Withings ne garantit pas que le fonctionnement du Produit Withings sera ininterrompu ou sans erreur.

Withings n'est pas responsable des dommages survenant en raison du non-respect des instructions d'utilisation du Produit Withings.



Besoin d'aide ?

→ withings.com/support

Description des symboles de l'équipement



Ne pas jeter ce produit avec les ordures ménagères: à apporter au recyclage électronique.



Lire le manuel d'instruction avant l'utilisation



Courant continu



Plage de température



Limites supérieure et inférieure de pression



Limites supérieure et inférieure d'humidité



La mention CE certifie que le produit est conforme aux exigences générales de sécurité et de performance du règlement 2017/745.



IP22 Entrée d'eau ou de particules



Pièce appliquée type BF



Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé et consulter les instructions d'utilisation.



Attention



Label de conformité réglementaire



Conforme à la réglementation FCC



Numéro de série

GUIDE UTILIZATOR

DE - EUROPA-REGIONEN

In diesem Handbuch wird die Bedienung von Withings Body Comp erläutert. Haftungsausschluss: Die Informationen in diesem Handbuch können sich ohne vorherige Ankündigung ändern.

Bitte wenden Sie sich an Withings, wenn Sie Hilfe bei der Einrichtung, Verwendung oder Wartung des Geräts benötigen oder wenn Sie unerwartete Vorgänge oder Ereignisse melden möchten.

Jeder schwerwiegende Vorfall, der im Zusammenhang mit Withings Body Comp aufgetreten ist, sollte Withings und den zuständigen Behörden im Aufenthaltsland gemeldet werden.

Verwendungszweck (Europa-Regionen)

Withings Body Comp ist eine vernetzte, intelligente Waage, die die folgenden Funktionen für nicht medizinische Zwecke bietet:

- Gewichtsmessung
- Berechnung des Body Mass Index (BMI)
- Messung der Körperzusammensetzung
- Pulsfrequenzmessung
- Messung der Pulswellengeschwindigkeit
- Schätzung des Gefäßalters
- Berechnung des Nervenaktivitätswerts

Warn- und Sicherheitshinweise

- Verwenden Sie Withings Body Comp nicht, wenn Sie einen Herzschrittmacher, einen implantierbaren Kardioverter-Defibrillator (ICD) oder andere implantierte elektronische Geräte tragen.
- Selbstdiagnosen und Selbstbehandlungen können gefährlich sein. Bitte wenden Sie sich grundsätzlich an Ihren Arzt, wenn Sie Fragen oder Bedenken haben.
- Withings Body Comp ist nicht für die kontinuierliche Überwachung der Vitalparameter in kritischen Situationen oder in Fällen vorgesehen, in denen Schwankungen zu einer unmittelbaren Gefahr für den Benutzer führen könnten.
- Withings Body Comp bietet keine Alarmfunktion.
- Wenn das Gerät längere Zeit Fusseln, Staub oder Licht (einschließlich Sonnenlicht) ausgesetzt wird, kann dies seine Lebensdauer verkürzen oder es beschädigen.
- Eine falsche Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen führen.
- Außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren aufbewahren.
- Überprüfen Sie die Elektroden auf Verformung, Oberflächenbeschädigung oder Korrosion sowie auf andere Schäden.
- Verwenden Sie Withings Body Comp nicht bei unzureichender Hautintegrität an den Füßen, z. B. bei Schnitten, Wunden oder beschädigter Haut.
- Steigen Sie nicht mit nassen Füßen auf die Waage. Mögliche allergische Reaktionen können durch den Kontakt mit den Materialien der Withings Body Comp auftreten.
- Es besteht die Gefahr, dass Kleinteile eingeatmet oder verschluckt werden können.
- Das Gerät sollte nicht neben oder auf anderen Geräten gestapelt verwendet werden, da dies zu einem fehlerhaften Betrieb führen kann. Wenn eine solche Verwendung notwendig ist, sollten dieses Gerät und die anderen Geräte beobachtet werden, um sicherzustellen, dass sie ordnungsgemäß funktionieren.

- Die Verwendung von Teilen und Komponenten, die nicht vom Hersteller dieses Geräts angegeben oder geliefert wurden, kann zu erhöhten elektromagnetischen Emissionen oder einer verringerten elektromagnetischen Störfestigkeit dieses Geräts führen und einen fehlerhaften Betrieb zur Folge haben.
- Tragbare HF-Kommunikationsgeräte (einschließlich Peripheriegeräte wie Antennenkabel und externe Antennen) sollten nicht näher als 30 cm an jedem Teil des Geräts verwendet werden, einschließlich der vom Hersteller angegebenen Kabel. Andernfalls kann es zu einer Leistungsminderung des Geräts kommen.
- Verwenden Sie kein Zubehör, keine abnehmbaren Teile und keine Materialien, die nicht in der Gebrauchsanweisung beschrieben sind.
- Verbinden Sie dieses Gerät nicht mit anderen Geräten, die nicht in der Gebrauchsanweisung beschrieben sind.
- Beachten Sie die Betriebs- und Lagerungsbedingungen, die im Abschnitt „Technische Daten“ der Gebrauchsanweisung des Geräts beschrieben sind. Andernfalls können die Messergebnisse beeinträchtigt werden.
- Tauchen Sie die Waage oder eines der Bestandteile nicht in Wasser ein.
- Verwenden Sie Withings Body Comp nicht, wenn das Gerät beschädigt ist. Die Verwendung eines beschädigten Geräts kann zu Verletzungen oder einem Geräteausfall führen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren oder zu modifizieren.
- Es dürfen keine Änderungen an diesem Gerät vorgenommen werden.
- Außer den in der Gebrauchsanweisung des Geräts aufgeführten Wartungsarbeiten dürfen keine weiteren Reparaturen an Withings Body Comp durchgeführt werden.
- Wenn Sie schwanger sind, kann die Genauigkeit der Körperzusammensetzungsanalyse, des Nervenaktivitätswerts und des Gefäßalters beeinträchtigt werden. Wenden Sie sich während der Schwangerschaft an Ihren Arzt.

Verwendung von Withings Body Comp und Durchführung einer ersten Messung

DE

- Befolgen Sie die Schritte in der Kurzanleitung und in der Withings App, um Ihr Gerät einzurichten.
- Um Ihr Gerät zum ersten Mal zu aktivieren, ziehen Sie bitte die Lasche an der Batterieabdeckung ab. Wenn keine Lasche vorhanden ist, drücken Sie die Einschalttaste für 3 Sekunden. Sobald Ihr Produkt installiert und konfiguriert ist, wird es in der Geräteliste in den Einstellungen angezeigt.
- Um eine erste Messung vorzunehmen, steigen Sie barfuß auf die Waage. Ihr Name oder Trigramm (wie in der App konfiguriert) erscheint nach der Gewichtsmessung auf dem Bildschirm der Waage: Das bedeutet, dass die Waage Sie korrekt identifiziert hat und nun die Messabfolge (wie in der App definiert) startet.
- Wenn dies nicht der Fall ist, wird die Messung normalerweise unter „Unbekannte Messungen“ in der App angezeigt. Bitte ordnen Sie sie dem jeweiligen Benutzer zu, damit die Waage den Benutzer beim nächsten Wiegen automatisch erkennen kann.

Fehlerbehebung – Withings Body Comp

DE

Wenn Sie das Problem nicht mithilfe der folgenden Anweisungen zur Fehlerbehebung beheben können, wenden Sie sich bitte an Withings.

Probleme	Lösungen
Die Waage geht nicht an, wenn ich sie betrete.	<ul style="list-style-type: none">- Vergewissern Sie sich, dass Ihre Withings Body Comp mit funktionsfähigen Alkalibatterien ausgestattet ist. Wechseln Sie die Batterien bei Bedarf aus.
Ich habe Synchronisierungsprobleme mit meiner Waage.	<ul style="list-style-type: none">- Vergewissern Sie sich, dass Ihre Withings Body Comp unter Geräte in der Withings App angezeigt wird. Falls nicht, installieren Sie das Gerät bitte.- Vergewissern Sie sich, dass Ihre Withings Body Comp mit funktions-fähigen Alkalibatterien ausgestattet ist. Wechseln Sie die Batterien bei Bedarf aus.- Wenn Ihre Withings Body Comp mit WLAN konfiguriert ist, vergewissern Sie sich, dass Ihr Router eingesteckt ist, dass Ihr WLAN funktioniert und dass sich die Waage in Reichweite Ihres Routers befindet.- Starten Sie die Waage ggf. neu, indem Sie eine Batterie kurz herausnehmen.- Starten Sie bei Bedarf Ihr Mobiltelefon neu.
Ich möchte die Einheit auf meiner Waage ändern (lb, kg, st lb).	<ul style="list-style-type: none">- Drücken Sie die Taste auf der Rückseite Ihrer Waage.- Drücken Sie die Taste erneut, bis der Pfeil auf die richtige Einheit zeigt.- Drücken Sie die Taste ein weiteres Mal und halten Sie sie gedrückt, bis der Fortschrittsbalken voll ist.

Technische Daten

Produktnamen: Withings Body Comp

Modell: WBS12

Batteriebetrieb: 1 Jahr bei typischer Nutzung

Stromquelle: Vier (4) Alkalibatterien

Display: 2,86-Zoll-Monochrom-Display

Gewicht: 2,2 kg

Betriebszeit: 30 Sekunden

Teile in Kontakt mit Haut: Glasplatte der Waage

Einheiten: Kilogramm (kg), Pfund (lb), Stone (st lb)

Aufbewahrung und Transport:  -10°C (14°F) – 50°C (122°F)

 10% – 90%

Maximale Höhe: 2000 m

Betriebsbedingungen:  5°C (41°F) – 35°C (95°F)

 20% – 80%

Maximale Höhe: 2000 m

IP-Schutzzart: IP22

Betriebsart: Kontinuierlicher Betrieb

Informationen zur drahtlosen Kommunikation

Spezifikationen

Modus	Frequenzbereich (MHz)	Maximale Ausgangsleistung (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

Die drahtlose Kommunikation des Geräts wird durch BLE- und WLAN-Übertragung unterstützt. Diese Verbindung wird zwischen dem Gerät und der Withings App hergestellt.

Die Kommunikation zwischen dem Gerät und der Withings App wird durch den Austausch eines Schlüsselpaares verschlüsselt.

Die Kommunikationslatenzzeit zwischen dem Gerät und der Withings App beträgt weniger als 10 Sekunden, wenn sich das Gerät und das Smartphone in einem Abstand von weniger als 5 Metern befinden.

Die Kommunikation zwischen dem Gerät und der Withings App wird durch Störquellen im Umkreis von 5 Metern nicht beeinträchtigt. Die drahtlose Koexistenz wurde in Übereinstimmung mit den folgenden Normen getestet:

- ANSI C63.27:2017

- AAMI TIR69:2017

Elektromagnetische Störungen wurden in Übereinstimmung mit der Norm IEC 60601-1-2:2014 getestet.

Nach gebrauch _____

Reinigung und Pflege

- Es wird empfohlen, die Glasplatte vor jeder Messung zu reinigen.
- Verwenden Sie zur Reinigung Ihrer Waage nur ein mit warmem Wasser angefeuchtetes Tuch. Die Verwendung von Reinigungs-mitteln kann zu bleibenden Schäden an der leitfähigen Beschichtung auf der Glasplatte führen.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie Reinigungs- und Wartungsarbeiten durchführen.

Aufbewahrung

- Bewahren Sie das Gerät zwischen den Messungen an einem sauberen und sicheren Ort auf.
- Wenn die Lagerungsbedingungen von den in den technischen Daten angegebenen Betriebsbedingungen abweichen, warten Sie 30 Minuten, bevor Sie eine Messung durchführen.

Europa - EU-Konformitätserklärung _____

Withings erklärt hiermit, dass das Gerät Withings Body Comp den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der geltenden EU-Richtlinien entspricht.

Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter: withings.com/compliance

CE

DE

Sicherheit und Leistungsfähigkeit

DE

HF-Erklärung

Richtlinien und Herstellererklärung - Elektromagnetische Emissionen

Withings Body Comp ist für den Einsatz in der unten angegebenen elektromagnetischen Umgebung vorgesehen.

Der Kunde oder der Benutzer des Geräts sollte sicherstellen, dass es in einer solchen Umgebung verwendet wird. Tragbare und mobile HF-Kommunikationsgeräte können medizinische elektrische Geräte beeinträchtigen.

Emissionsprüfung	Compliance	Elektromagnetische Umgebung - Richtlinien
CE-Emissionen CISPR11	Gruppe 1	Withings Body Comp verwendet HF-Energie nur für seine interne Funktion. Seine HF-Emissionen sind daher sehr gering und Störungen bei elektronischen Geräten in der Nähe unwahrscheinlich.
RE-Emissionen CISPR11	Klasse B	
Oberschwingungsemissionen IEC 61000-3-2	Nicht zutreffend	Withings Body Comp ist für den Einsatz in allen Einrichtungen, einschließlich privaten Haushalten und solchen, die unmittelbar an das öffentliche Niederspannungsnetz für zu Wohnzwecken genutzte Gebäude angeschlossen sind, vorgesehen.
Spannungsschwankungen/ Flicker IEC 61000-3-3	Nicht zutreffend	

Sicherheit und Leistungsfähigkeit

DE

Erklärung: Elektromagnetische Störfestigkeit

Withings Body Comp ist für die Verwendung in der unten angegebenen elektromagnetischen Umgebung vorgesehen.
Der Kunde oder der Benutzer von Withings Body Comp sollte auf die entsprechende Umgebung achten.

Störfestigkeitsprüfung	IEC 60601 Prüfpegel	Compliance-Wert	Elektromagnetische Umgebung - Richtlinien
Leitungsgeführte HF IEC 61000-4-6	3 Vrms 150 kHz bis 80 MHz	Nicht zutreffend	Nicht zutreffend
Abgestrahlte HF IEC 61000-4-3	3 V/m 80 MHz bis 2,5 GHz	Nicht zutreffend	Für tragbare und mobile HF- Kommunikationsgeräte sollte mindestens der empfohlene Schutzabstand zu jeglichen Teilen des Geräts oder des Systems, einschließlich der Kabel, eingehalten werden, der sich aus der auf die Sendefrequenz zutreffenden Berechnung ergibt. Es können Störungen in der Nähe von Geräten auftreten, die mit dem nachstehenden Symbol gekennzeichnet sind:  .
Elektrostatische Entladung (ESD) IEC 61000-4-2	Kontakt: ± 8 kV Luft: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Kontakt: ± 8 kV Luft: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Fußböden sollten aus Holz, Beton oder Keramikfliesen bestehen. Wenn die Böden mit synthetischem Material bedeckt sind, sollte die relative Luftfeuchtigkeit mindestens 30 % betragen.
Netzfrequenz (50/ 60Hz) Magnetfeld IEC 61000-4-8	30 A/m 50 Hz oder 60 Hz	30 A/m 50 Hz oder 60 Hz	Die magnetischen Felder der Netzfrequenz sollten den Werten entsprechen, die für eine typische Geschäfts- oder Krankenhausumgebung charakteristisch sind.

Entsorgung

Umsetzung der europäischen Richtlinie 2012/19/EU zur Verringerung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie zur Müllentsorgung. Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung bedeutet, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Am Ende der Nutzungsdauer sollte der Benutzer das Gerät bei einer Sammelstelle für elektrischen und elektronischen Müll abgeben oder es beim Kauf eines neuen Geräts an den Händler zurückgeben. Die getrennte Entsorgung des Produkts verhindert mögliche negative Folgen für Umwelt und Gesundheit, die aufgrund unsachgemäßer Entsorgung entstehen. Es ermöglicht auch die Rückgewinnung der Materialien, aus denen das Produkt besteht, Energie und Ressourcen zu sparen und negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu vermeiden. Die missbräuchliche Entsorgung des Geräts durch den Benutzer zieht administrative Konsequenzen gemäß den geltenden Normen nach sich. Das Gerät und seine Teile müssen ggf. in Übereinstimmung mit den nationalen oder regionalen Verordnungen entsorgt werden.



Garantie

Withings™ auf zwei (2) Jahre begrenzte kommerzielle Garantie - Withings Body Comp

Withings, 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, („Withings“) gewährleistet für einen Zeitraum von ZWEI (2) JAHREN ab dem Datum des Ersterwerbs durch den Endnutzer („Garantiefrist“), dass das Material der Marke Withings („Withings-Produkte“) frei von Material- und Verarbeitungsfehlern ist, vorbehaltlich, dass das Gerät als Neuware und von einem professionellen Händler erworben wurde, wenn es unter normalen Bedingungen gemäß den von Withings veröffentlichten Anleitungen verwendet wird. Die von Withings veröffentlichten Anleitungen umfassen unter anderem die Informationen, die in den technischen Informationen, den Sicherheitsanweisungen und der Kurzanleitung enthalten sind. Withings garantiert keinen ununterbrochenen oder fehlerfreien Betrieb des Withings-Produkts.

Withings ist nicht verantwortlich für Schäden, die aus der Nichtbefolgung der Anweisungen resultieren.

Benötigen Sie Hilfe?

→ withings.com/support

Symbole am Gerät



Entsorgen Sie dieses Produkt nicht als unsortierten Restmüll. Bringen Sie es zum elektronischen Recycling.



Bitte lesen Sie vor der Benutzung diese Anleitung.



Gleichstrom



Temperaturbereich



Obere und untere Druckgrenze



Ober- und Untergrenze der relativen Feuchtigkeit



Die CE-Kennzeichnung bestätigt, dass das Produkt die allgemeinen Sicherheits- und Leistungsanforderungen der Verordnung 2017/745 erfüllt.



IP22 Eindringen von Wasser und Feinstaub



Anwendungsteil Typ BF



Bei beschädigter Verpackung nicht verwenden und Gebrauchsanweisung beachten.



Achtung



RCM-Zeichen



Konform mit FCC-Vorschriften



SN Seriennummer

GUÍA DEL USARIO

ES - REGIONES EUROPA

En esta guía encontrará las instrucciones de uso de Withings Body Comp. Exención de responsabilidad: la información de esta guía puede cambiar sin previo aviso.

Si necesita asistencia o ayuda con la configuración, el uso o el mantenimiento del dispositivo, o desea informar sobre operaciones o eventos inesperados, póngase en contacto con Withings.

Cualquier incidente grave que se produzca en relación con el uso de la báscula Withings Body Comp debe ser comunicado a Withings, así como a las autoridades competentes de su país de residencia.

Uso previsto (Regiones Europa)

Withings Body Comp es una báscula inteligente conectada que proporciona las siguientes funciones sin fines médicos:

- Medición del peso
- Cálculo del índice de masa corporal (IMC)
- Medición de la composición corporal
- Medición de la frecuencia de pulso
- Medición de la velocidad de la onda de pulso
- Estimación de la edad vascular
- Cálculo de la puntuación de la actividad nerviosa

Advertencias y aviso de seguridad

- No use Withings Body Comp si tiene implantado un marcapasos cardíaco, un desfibrilador cardioversor implantable (ICD, por sus siglas en inglés) u otro dispositivo electrónico.
- El autodiagnóstico y el autotratamiento pueden ser peligrosos. En caso de duda o pregunta, consulte con su médico.
- Withings Body Comp no está diseñado para controlar continuamente las constantes vitales en situaciones críticas o cuando la naturaleza de las variaciones sea tal que pueda resultar en un peligro inmediato para el usuario.
- Withings Body Comp no emite ningún tipo de alarma.
- La exposición prolongada del dispositivo a pelusas, polvo o fuentes de luz (incluida la luz solar) puede reducir su vida útil o provocar daños en el mismo.
- El uso inapropiado de Withings Body Comp puede causar lesiones.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Inspeccione los electrodos para detectar posibles deformaciones, daños superficiales o signos de corrosión, y compruebe si presenta alguna otra forma de daño.
- Evite utilizar Withings Body Comp en pies con cortes, heridas o piel dañada.
- No suba a la báscula con los pies mojados. Pueden producirse reacciones alérgicas debido al contacto con los materiales utilizados en Withings Body Comp.
- Los componentes pequeños pueden ser inhalados o ingeridos.
- Evite el uso de este equipo sobre, bajo o de forma adyacente a otros equipos, ya que esto podría provocar fallos en su funcionamiento. En caso de que dicho uso sea necesario, examine este dispositivo y los demás equipos para asegurarse de que funcionan correctamente.

- El uso de accesorios, transductores y cables distintos a los especificados o proporcionados por el fabricante de este equipo podría aumentar las emisiones electromagnéticas o disminuir la inmunidad electromagnética de este equipo, lo cual podría provocar fallos en su funcionamiento.
- Los equipos de comunicaciones por RF portátiles (incluidos los periféricos, como los cables de antena y antenas externas) no deben utilizarse a menos de 30 cm (12 pulgadas) de ninguna parte de Withings Body Comp, incluidos los cables especificados por el fabricante. De lo contrario, se podría producir una degradación del rendimiento de este equipo.
- No use accesorios, piezas desmontables o materiales no especificados en la guía del producto.
- No interconecte este dispositivo con otros equipos no especificados en la guía del producto.
- Siga las instrucciones operativas y de almacenamiento descritas en la sección de especificaciones técnicas de esta guía. No hacerlo podría afectar los resultados de la medición.
- No sumerja la báscula ni ninguno de sus componentes en agua.
- No use Withings Body Comp si está dañado. El uso de un dispositivo dañado podría causar lesiones o fallos de funcionamiento.
- No intente reparar o modificar el dispositivo por sus propios medios.
- No se permite realizar ninguna modificación en este equipo.
- Absténgase de realizar cualquier servicio o reparación en su Withings Body Comp que no sea el mantenimiento indicado en esta guía.
- Si está embarazada, la precisión puede verse afectada por el análisis de la composición corporal, la puntuación de la actividad nerviosa y la edad vascular. Consulte a su médico durante el embarazo.

Cómo usar Withings Body Comp y realizar la primera medición

- Para configurar su dispositivo, siga las instrucciones indicadas en la Guía de inicio rápido y la aplicación de Withings.
- Para poner en marcha el dispositivo por primera vez, tire de la lengüeta insertada en la tapa de las pilas. Si no hay lengüeta, pulse el botón de encendido durante 3 segundos. Una vez que el producto esté instalado y configurado, aparecerá en la lista Dispositivos de su menú de configuración.
- Para realizar la primera medición, suba a la báscula con los pies descalzos. Su nombre o tríograma (según lo haya configurado previamente en la aplicación) aparecerá en la pantalla de la báscula al final de la medición de peso; esto significa que su báscula le ha identificado correctamente y que se procederá a las mediciones siguiendo la secuencia previamente definida en la aplicación.
- Si no es así, lo más probable es que la medición aparezca en la sección de «Medidas desconocidas» de la aplicación. Asigne dicha medición a su usuario para que la báscula pueda reconocerle automáticamente durante el próximo pesaje.

Resolución de problemas — Withings Body Comp

Si no puede solventar el problema siguiendo las instrucciones del apartado de solución de problemas, póngase en contacto con Withings.

Problemas	Soluciones
La báscula no se enciende al subirme en ella.	<ul style="list-style-type: none">- Asegúrese de que su Withings Body Comp lleva pilas alcalinas que funcionen. Cambie las pilas si es necesario.
Tengo problemas de sincronización con mi báscula.	<ul style="list-style-type: none">- Asegúrese de que Withings Body Comp aparece en la lista Dispositivos de la aplicación Withings. Si no fuera así, proceda a su instalación.- Asegúrese de que su Withings Body Comp lleva pilas alcalinas que funcionen. Cambie las pilas si es necesario.- Si su Withings Body Comp está configurada mediante conexión wifi, asegúrese de que su router está conectado, que su red wifi está operativa y que la báscula se encuentre dentro del rango de alcance de su router.- Si es necesario, reinicie su báscula retirando una pila.- Reinicie su teléfono móvil si así fuera necesario.
Deseo cambiar las unidades de medida de mi báscula (lb, kg, st lb).	<ul style="list-style-type: none">- Pulse el botón situado en la parte trasera de su báscula.- Pulse el botón nuevamente para mover la flecha de la pantalla hasta la unidad deseada.- Pulse el botón una vez más y manténgalo pulsado hasta que la barra de progreso esté completa.

Especificaciones técnicas

Nombre del producto: Withings Body Comp

Modelo: WBS12

Funcionamiento mediante batería: Autonomía normal de un año

Fuente de alimentación: Cuatro (4) pilas alcalinas

Pantalla: Pantalla monocromática de 2,86"

Peso del dispositivo: 2,2 kg

Tiempo de funcionamiento: 30 segundos

Partes en contacto con la piel: Plataforma de vidrio de la báscula

Unidades: Kilogramo (kg), Libras (lb), Stone (st lb)

Condiciones de transporte y almacenamiento:  -10°C (14°F) – 50°C (122°F)

 10% – 90%

Altitud máxima: 2000 m

Condiciones de funcionamiento:  5°C (41°F) – 35°C (95°F)

 20% – 80%

Altitud máxima: 2000 m

Nivel de protección IP: IP22

Modo de funcionamiento: Continuo

Información sobre conexión inalámbrica

Especificaciones de conexión inalámbrica

Modo	Banda de frecuencia (MHz)	Potencia máxima de salida (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

La comunicación inalámbrica de Withings Body Comp es compatible con las tecnologías de comunicación BLE y wifi. Esta comunicación se establece entre Withings Body Comp y la aplicación Withings. La comunicación entre Withings Body Comp y la aplicación Withings se cifra mediante el intercambio de una clave emparejada.

La latencia de comunicación entre Withings Body Comp y la aplicación Withings tarda menos de 10 segundos cuando el dispositivo y el teléfono inteligente se encuentran a menos de 5 metros (16 pies) de distancia.

La comunicación entre Withings Body Comp y la aplicación Withings no se ve afectada en caso de existir fuentes de interferencia dentro de un radio de 5 metros. La coexistencia inalámbrica se ha probado de acuerdo con los siguientes estándares:

- ANSI C63.27:2017

- AAMI TIR69:2017

Las perturbaciones electromagnéticas se han probado de acuerdo con la norma IEC 60601-1-2:2014.

Después del uso

Limpieza y mantenimiento de Withings Body Comp

- Se recomienda limpiar la plataforma de vidrio antes de cada medición.
- Utilice únicamente un paño humedecido con agua tibia para limpiar la báscula. El uso de cualquier detergente o productos limpiadores puede causar daños irreversibles en el recubrimiento conductor situado en la parte superior de la plataforma de vidrio.
- No utilice el dispositivo mientras realiza operaciones de limpieza o mantenimiento.

Almacenamiento

- Guarde el dispositivo en un lugar limpio y seguro entre cada uso.
- Si las condiciones de almacenamiento difieren de las condiciones de uso indicadas en estas especificaciones técnicas, espere 30 minutos antes de realizar una medición.

Europa: declaración de conformidad de la UE

Por la presente, Withings declara que el dispositivo Withings Body Comp cumple con los requisitos esenciales y otros requisitos pertinentes de las Directivas de la UE vigentes. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE puede consultarse en la siguiente página: withings.com/compliance

CE

ES

Seguridad y rendimiento

ES

Declaración RF

Guía y declaración del fabricante sobre emisiones electromagnéticas

Withings Body Comp está diseñada para su uso en el entorno electromagnético indicado a continuación.

El cliente o usuario del dispositivo Body Comp de Withings deberá asegurarse del uso del dispositivo en dicho entorno. Los equipos de comunicaciones por RF portátiles y móviles pueden afectar a los equipos médicos eléctricos.

Prueba de emisiones	Cumplimiento	Cumplimiento
Emisiones CE CISPR11	Grupo 1	Withings Body Comp usa energía de RF solo para su funcionamiento interno. Por consiguiente, sus emisiones de RF son muy bajas y no es probable que provoquen interferencias en equipos electrónicos cercanos.
Emisiones de energía renovable CISPR11	Clase B	
Emisiones armónicas IEC 61000-3-2	No procede.	Se puede usar Withings Body Comp en todo tipo de entornos, incluso en entornos domésticos y en aquellos conectados directamente a la red pública de bajo voltaje que abastece a los edificios de viviendas.
Emisiones por parpadeo/ fluctuaciones de voltaje IEC 61000-3-3	No procede.	

Declaración: Inmunidad electromagnética

Withings Body Comp está diseñada para su uso en el entorno electromagnético indicado a continuación.

El cliente o usuario del dispositivo Body Comp de Withings deberá asegurarse del uso del dispositivo en dicho entorno.

ES

Prueba de inmunidad	IEC 60601 Nivel de prueba	Nivel de cumplimiento	Entorno electromagnético: guía
Prueba de inmunidad conducida por RF IEC 61000-4-6	3 Vrms 150 kHz a 80 MHz	N/A	N/A
Prueba de inmunidad a RF radiada IEC 61000-4-3	3 V/m 80 MHz a 2,5 GHz	N/A	Los equipos portátiles y móviles de comunicación por RF no se deben utilizar a una distancia de ninguna pieza del equipo o sistema, incluyendo los cables, que sea menor que la distancia de separación recomendada, calculada a partir de la ecuación aplicable a la frecuencia del transmisor. Pueden producirse interferencias cerca de equipos marcados con el siguiente símbolo:  .
Prueba de inmunidad de descarga electrostática (ESD) IEC 61000-4-2	Contacto: ± 8 kV Aire: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Contacto: ± 8 kV Aire: ± 2 kV, ± 4 kV, ± 8 kV, ± 15 kV	Los suelos deben ser de madera, hormigón o baldosas de cerámica. Si están recubiertos de material sintético, la humedad relativa debe ser, como mínimo, del 30 %.
Prueba de inmunidad a los transitorios eléctricos rápidos en ráfagas IEC 61000-4-8	2 kV para líneas de alimentación 1 kV para líneas de entrada/salida	N/A	La calidad de la red eléctrica principal debe ser similar a la de un entorno comercial u hospitalario normal.
Prueba de inmunidad contra sobretensiones IEC 61000-4-5	Modo diferencial de 1 kV Modo común de 2 kV	línea(s) a línea(s): $\pm / - 1$ kV	La calidad de la red eléctrica principal debe ser similar a la de un entorno comercial u hospitalario normal.
Prueba de inmunidad a las caídas de tensión, interrupciones cortas y variaciones de tensión en las líneas de entrada de la fuente de alimentación IEC 61000-4-11	-5 % UT (95 % de caída en UT) durante 0,5 ciclos, -40 % UT (60 % de caída en UT) durante 5 ciclos, -70 % UT (30 % de caída en UT) durante 25 ciclos, -5 % UT (95 % de caída en UT) durante 5 seg.	N/A	La calidad de la red eléctrica principal debe ser similar a la de un entorno comercial u hospitalario normal. Si el usuario del equipo o sistema requiere un funcionamiento ininterrumpido durante los cortes de red eléctrica, se recomienda la conexión del equipo o sistema a una fuente de alimentación continua o a una batería.
Prueba de inmunidad a los campos magnéticos de la frecuencia de alimentación (50/60 Hz) IEC 61000-4-8	30 A/m 50 Hz o 60 Hz	30 A/m 50 Hz o 60 Hz	El campo magnético de la frecuencia de alimentación debe ser similar a los de un entorno comercial u hospitalario normal

Eliminación

Puesta en marcha de la Directiva Europea 2012/19/UE sobre la reducción del uso de sustancias peligrosas en los aparatos eléctricos y electrónicos, y la eliminación de residuos. El símbolo que aparece en el dispositivo o su empaquetado significa que, al final de su vida útil, no debe ser desecharlo junto con la basura doméstica. Al final de la vida útil del dispositivo, el usuario debe entregarlo en un centro de recogida de basura eléctrica y electrónica, o devolverlo al vendedor al comprar un nuevo dispositivo. Desechar el producto por separado evita posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud derivadas de una eliminación inadecuada. Además, permite la recuperación de los materiales de los que se compone, lo que permite ahorrar energía y recursos y evitar efectos negativos en el medio ambiente y la salud. En caso de desecho abusivo de los dispositivos por parte del usuario, se aplicarán anotaciones administrativas de conformidad con las normas vigentes.

El dispositivo y sus piezas deben desecharse, según corresponda, de conformidad con las normativas nacionales o regionales.



Garantía

Garantía limitada de dos (2) años de Withings™: Withings Body Comp

Withings, con sede en 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, Francia («Withings») ofrece garantía del hardware del producto de la marca Withings («Producto Withings») ante defectos de materiales o de fabricación siempre y cuando el producto se use de forma habitual según las indicaciones publicadas por Withings durante un plazo de DOS (2) AÑOS a partir de la fecha de compra por parte del usuario final («Período de garantía»). Las recomendaciones publicadas por Withings incluyen, entre otros aspectos, la información indicada en las especificaciones técnicas, las instrucciones de seguridad o la guía de inicio rápido. Withings no garantiza el funcionamiento constante y sin errores de sus productos.

Withings no es responsable de los daños causados por el incumplimiento de las instrucciones de uso de sus productos.

?

¿Necesita ayuda?

→ withings.com/support

Descripción de la simbología que aparece en el producto



No deseche este producto como residuo municipal no clasificado; llévelo a un punto de reciclaje electrónico.



Lea el manual de instrucciones antes de usar el producto.



Corriente continua



Rango de temperatura



Límites superior e inferior de presión



Límites superior e inferior de humedad relativa



El etiquetado CE certifica que el producto cumple con los requisitos generales de seguridad y rendimiento del Reglamento 2017/745.



IP22 Entrada de agua o partículas



Componente de tipo BF



No utilice el producto si el embalaje está dañado y consulte las instrucciones de uso.



Precaución



Marca de cumplimiento normativo



Cumple las regulaciones de la FCC

ES



Número de serie

GUIDA PER L'UTENTE

IT - REGIONI EUROPA

Questa guida spiega come utilizzare Withings Body Comp. Esclusione di responsabilità: Le informazioni contenute nella presente guida possono subire variazioni senza preavviso.

Contattare Withings per assistenza, configurare, usare o effettuare la manutenzione di un dispositivo o per segnalare operazioni o eventi inattesi.

Qualsiasi grave incidente verificatosi con Withings Body Comp deve essere segnalato a Withings e alle autorità competenti del proprio paese di residenza.

Uso previsto (Regioni Europa)

Withings Body Comp è una bilancia intelligente connessa che offre le seguenti funzioni senza scopi medici:

- Misurazione del peso
- Calcolo dell'indice di massa corporea (IMC)
- Misurazione della composizione corporea
- Misurazione del polso
- Misurazione della velocità dell'onda di polso
- Stima dell'età vascolare
- Calcolo del punteggio dell'attività nervosa

Avvertenze e avvisi di sicurezza

- Non utilizzare Withings Body Comp in presenza di pacemaker cardiaco, cardioversore-defibrillatore impiantabile (ICD) o altri dispositivi elettronici impiantabili.
- L'autodiagnosi e l'autotrattamento possono essere pericolosi. In caso di domande o dubbi, consultare sempre il medico.
- Withings Body Comp non è progettato per il monitoraggio continuo dei parametri vitali in condizioni critiche o in cui la natura delle variazioni sia tale da poter provocare un pericolo immediato per l'utente.
- Withings Body Comp non fornisce allarmi.
- Un'eccessiva esposizione del dispositivo a lanugine, polvere o luce (compresa quella solare) potrebbe ridurne la durata o danneggiarlo.
- Un uso improprio di Withings Body Comp può causare lesioni.
- Tenere fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Ispezionare gli elettrodi per verificare la presenza di deformazioni, danni superficiali o corrosione e verificare la presenza di qualsiasi altra forma di danno.
- Evitare di utilizzare Withings Body Comp in caso di piedi con scarsa integrità della pelle, come tagli, ferite o cute danneggiata.
- Non salire sulla bilancia con i piedi bagnati. Potenziali reazioni allergiche possono verificarsi a causa del contatto con i materiali utilizzati in Withings Body Comp.
- Piccole parti possono essere inalate o ingerite.
- L'uso di questa apparecchiatura accanto o sopra ad altre apparecchiature deve essere evitato, poiché potrebbe causare un funzionamento improprio. Se tale uso è necessario, questa apparecchiatura e le altre apparecchiature devono essere controllate per verificarne il normale funzionamento.
- Usare accessori, trasduttori e cavi diversi da quelli indicati o forniti dal produttore dell'apparecchiatura potrebbe provocare un aumento delle emissioni elettromagnetiche o una riduzione dell'immunità elettromagnetica dell'apparecchiatura e provocarne un funzionamento improprio.
- Gli apparecchi di comunicazione a radiofrequenze portatili (comprese le periferiche come cavi di antenne e antenne esterne) devono essere utilizzati a non meno di 30 cm (12 pollici) da qualsiasi parte di Withings Body Comp, inclusi i cavi specificati dal produttore. In caso contrario, potrebbe verificarsi un peggioramento delle prestazioni dell'apparecchiatura.
- Non utilizzare accessori, parti staccabili o materiali non riportati nella guida del prodotto.
- Non interconnettere l'apparecchiatura con altre apparecchiature non descritte nella guida del prodotto.
- Seguire le condizioni operative e di conservazione descritte nella sezione delle specifiche tecniche di questa guida. In caso contrario, i risultati della misurazione potrebbero essere compromessi.
- Non immergere la bilancia o uno qualsiasi dei componenti in acqua.
- Non utilizzare Withings Body Comp se danneggiato. Usare un dispositivo danneggiato può causare lesioni o guasti all'apparecchiatura.
- Non tentare di riparare o modificare l'apparecchiatura da soli.
- Non è consentito modificare l'apparecchiatura.
- Non deve essere eseguito nessun intervento di manutenzione o riparazione su Withings Body Comp, eccetto la manutenzione elencata in questa guida.
- In caso di gravidanza, l'accuracy dell'analisi della composizione corporea, del punteggio dell'attività nervosa e dell'età vascolare potrebbe essere compromessa. Consultare il medico durante la gravidanza.

Utilizzo di Withings Body Comp e prima misurazione

- Seguire le informazioni contenute nella Guida rapida e nell'applicazione Withings per configurare il dispositivo.
- Per accendere il dispositivo per la prima volta, tirare la linguetta nel coperchio della batteria. Se non è presente alcuna linguetta, tenere premuto il pulsante di accensione per 3 secondi. Una volta installato e configurato, il prodotto apparirà nell'elenco Dispositivi nelle impostazioni.
- Per effettuare la prima misurazione, salire sulla bilancia a piedi nudi. Il nome o trigramma dell'utente (come configurato nell'app), apparirà sullo schermo della bilancia alla fine della misurazione del peso: significa che la bilancia ha identificato l'utente correttamente e seguirà la sequenza di misurazioni (come definito nell'app).
- In caso contrario, la misurazione apparirà probabilmente fra le "Misurazioni sconosciute" nell'applicazione. Assegnarla all'utente corrente in modo che la bilancia possa riconoscere automaticamente l'utente durante la pesata successiva.

IT

Risoluzione dei problemi - Withings Body Comp

Se non è possibile risolvere il problema seguendo le istruzioni di risoluzione dei problemi, contattare Withings.

Problemi	Soluzioni
Salendo sulla bilancia, il dispositivo non si accende	<ul style="list-style-type: none">- Assicurarsi che Withings Body Comp disponga di batterie alcaline funzionanti. Sostituire le batterie se necessario.
Problemi di sincronizzazione.	<ul style="list-style-type: none">- Assicurarsi che Withings Body Comp appaia fra i dispositivi nell'app Withings. In caso contrario, installare il dispositivo.- Assicurarsi che Withings Body Comp disponga di batterie alcaline funzionanti. Sostituire le batterie se necessario.- Se la connessione Wi-Fi di Withings Body Comp è stata configurata, assicurarsi che il router sia collegato, che il Wi-Fi sia funzionante e che la bilancia sia nel raggio del router.- Se necessario, riavviare la bilancia rimuovendo una batteria.- Se necessario, riavviare lo smartphone.
Modificare le unità di misura della bilancia (lb, kg, st lb).	<ul style="list-style-type: none">- Premere il pulsante sul lato posteriore della bilancia.- Premere nuovamente il pulsante in modo che la freccia punti verso l'unità destra.- Premere il pulsante ancora una volta e tenerlo premuto fino al completamento della barra di avanzamento.

Specifiche tecniche

Nome del prodotto: Withings Body Comp

Modello: WBS12

Batteria in uso: 1 anno di uso tipico

Sorgente di alimentazione: Quattro (4) batterie alcaline

Display: Schermo monocromatica da 2,86 pollici

Peso del dispositivo: 2,2 kg

Tempo di funzionamento: 30 secondi

Parti a contatto con la pelle: Piatto di vetro della bilancia

Unità: Chilogrammo (kg), libbre (lb), stone (st lb)

Condizioni di trasporto e conservazione:  -10°C (14°F) – 50°C (122°F)

 10% – 90%

Altitudine massima: 2000 m

Condizioni operative:  5°C (41°F) – 35°C (95°F)

 20% – 80%

Altitudine massima: 2000 m

Livello di protezione IP: IP22

Modo di funzionamento: Funzionamento continuo

Informazioni wireless

Specifiche wireless

Modalità	Banda di frequenza (MHz)	Potenza massima in uscita (dBm)
BT EDR	2402-2480	1 dBm, 2.4G
BT LE	2412-2472	8 dBm, 2.4G
WLAN	2400	20 dBm

La comunicazione wireless di Withings Body Comp supporta i protocolli BLE e Wi-Fi. Questa comunicazione viene stabilita tra Withings Body Comp e l'applicazione Withings. La comunicazione tra Withings Body Comp e l'applicazione Withings viene crittografata tramite lo scambio di una chiave accoppiata.

La latenza di comunicazione tra il Body Comp e l'applicazione Withings è inferiore a 10 secondi quando il Body Comp e lo smartphone sono a meno di 5 metri di distanza.

La comunicazione tra Withings Body Comp e l'applicazione Withings non viene modificata con sorgenti di interferenza situate entro 5 metri. La coesistenza wireless è stata testata conformemente ai seguenti standard:

- ANSI C63.27:2017 e
- AAMI TIR69:2017

I disturbi elettromagnetici sono stati testati in conformità alla norma IEC 60601-1-2:2014.

Dopo l'uso

Pulizia e manutenzione di Withings Body Comp

- Si raccomanda di pulire il piatto di vetro prima di ogni misurazione.
- Utilizzare solo un panno inumidito con acqua tiepida per pulire la bilancia. L'uso di detergenti o smacchiatori può causare danni irreversibili al rivestimento conduttivo sulla parte superiore del piatto di vetro.
- Non utilizzare il dispositivo durante le operazioni di pulizia e manutenzione.

IT

Conservazione

- Conservare il dispositivo in un luogo pulito e sicuro tra un uso e l'altro.
- Se le condizioni di conservazione sono diverse dalle condizioni di funzionamento indicate nelle specifiche tecniche, attendere 30 minuti prima di effettuare la misurazione.

Europa - Dichiarazione di conformità UE

Withings con la presente dichiara che il dispositivo Withings Body Comp è conforme ai requisiti essenziali e agli altri requisiti pertinenti delle Direttive UE applicabili. Il testo completo della dichiarazione UE di conformità è consultabile su: withings.com/compliance

CE

Sicurezza e prestazioni

IT

Dichiarazione relativa alle radiofrequenze

Indicazioni e dichiarazione del produttore - emissioni elettromagnetiche

Withings Body Comp è destinato all'utilizzo nell'ambiente elettromagnetico di seguito specificato.

Il cliente o l'utilizzatore di Withings Body Comp deve accertarsi che venga utilizzato nell'ambiente specificato. Le apparecchiature di comunicazione a radiofrequenze portatili e mobili possono influire sulle apparecchiature elettromedicali.

Test delle emissioni	Conformità	Indicazioni sull'ambiente elettromagnetico
Emissioni CE CISPR11	Gruppo 1	Withings Body Comp utilizza l'energia a radiofrequenze esclusivamente per il funzionamento interno. Pertanto, le sue emissioni a radiofrequenze sono molto basse ed è improbabile che provochino interferenze negli apparecchi elettronici presenti nelle vicinanze.
Emissioni RF CISPR11	Classe B	
Emissioni armoniche IEC 61000-3-2	Non applicabile	Withings Body Comp è adatto per l'uso in qualsiasi ambiente, compresi quelli domestici e quelli direttamente collegati a una rete di alimentazione pubblica a bassa tensione che fornisce energia agli edifici a scopo domestico.
Fluttuazioni di tensione/ emissioni flicker IEC 61000-3-3	Non applicabile	

Sicurezza e prestazioni

IT

Dichiarazione: Immunità elettromagnetica

Withings Body Comp è destinato all'utilizzo nell'ambiente elettromagnetico di seguito specificato. Il cliente o l'utilizzatore di Withings Body Comp deve accertarsi che venga utilizzato nell'ambiente specificato.

Test di immunità	Livello di test IEC 60601	Livello di conformità	Indicazioni sull'ambiente elettromagnetico
RF condotta secondo IEC 61000-4-6	3 Vrms Da 150kHz a 80MHz	ND	ND
RF radiata IEC 61000-4-3	3 V/m Da 80 MHz a 2,5 GHz	ND	Gli apparecchi portatili mobili di comunicazione a radiofrequenze devono essere utilizzati, rispetto all'apparecchiatura o al sistema, cavi inclusi, a una distanza non inferiore a quella raccomandata calcolata con l'equazione applicabile alla frequenza del trasmettitore. Possono verificarsi delle interferenze nelle vicinanze degli apparecchi contraddistinti con il seguente simbolo:  .
Scariche elettrostatiche (ESD) IEC 61000-4-2	Contatto: ±8 kV Aria: ±2 kV, ±4 kV, ±8 kV, ±15 kV	Contatto: ±8 kV Aria: ±2 kV, ±4 kV, ±8 kV, ±15 kV	I pavimenti devono essere in legno, cemento o piastrelle in ceramica. Se il pavimento è ricoperto di materiale sintetico, l'umidità relativa deve essere pari ad almeno il 30%.
Transitori elettrici veloci/burst IEC 61000-4-8	2 kV per le linee di alimentazione elettrica 1 kV per le linee di ingresso/uscita	ND	La qualità della corrente di alimentazione generale deve essere quella di un tipico ambiente commerciale od ospedaliero.
Sovratensione IEC 61000-4-5	1 kV tra linea e linea 2 kV tra linea e terra	Da linea/e a linea/e: ±1 kV	La qualità della corrente di alimentazione generale deve essere quella di un tipico ambiente commerciale od ospedaliero.
Cadute di tensione, brevi interruzioni e variazioni di tensione sulle linee di ingresso della corrente IEC 61000-4-11	-5% UT (calo del 95% in UT) per 0,5 cicli, -40% UT (calo del 60% in UT) per 5 cicli, -70% UT (calo del 30% in UT) per 25 cicli, -5% UT (calo del 95% in UT) per 5 secondi	ND	La qualità della corrente di alimentazione generale deve essere quella di un tipico ambiente commerciale od ospedaliero. Se l'utilizzatore dell'apparecchiatura o del sistema necessita di un funzionamento continuo durante le interruzioni di corrente, si consiglia di collegare l'apparecchio o il sistema a un gruppo statico di continuità o a una batteria.
Campo elettromagnetico della frequenza di alimentazione (50/ 60Hz) campo magnetico IEC 61000-4-8	30 A/m 50 Hz o 60 Hz	30 A/m 50 Hz o 60 Hz	Il campo magnetico della frequenza di alimentazione deve trovarsi ai livelli tipici di un ambiente commerciale od ospedaliero.

Smaltimento

Ai sensi della Direttiva europea 2012/19/EU per la riduzione dell'uso di sostanze pericolose nei dispositivi elettrici ed elettronici e per lo smaltimento dei rifiuti. Il simbolo apposto sul dispositivo o sulla relativa confezione significa che al termine della vita utile il prodotto non deve essere smaltito nei rifiuti domestici. Al termine della vita utile del dispositivo, l'utente è tenuto a consegnarlo in un centro di raccolta per lo smaltimento di rifiuti elettrici ed elettronici, o restituirlo al rivenditore al momento dell'acquisto di un nuovo dispositivo. Lo smaltimento del prodotto, separato da rifiuti domestici, consente di evitare possibili conseguenze dannose per l'ambiente e per la salute derivanti da uno smaltimento scorretto. Permette inoltre di recuperare i materiali di cui è composto al fine di ottenere un rilevante risparmio di energia e di risorse, evitando effetti negativi sull'ambiente e sulla salute. Lo smaltimento inadeguato del dispositivo da parte dell'utente comporterà l'applicazione di sanzioni amministrative nel rispetto della normativa vigente. Il dispositivo e i relativi componenti devono essere smaltiti correttamente, in conformità alle normative nazionali o regionali.



Garanzia

Garanzia limitata di due (2) anni di Withings™ - Withings Body Comp

Withings, 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, ("Withings") garantisce che il prodotto hardware a marchio Withings ("Prodotto Withings") è privo di difetti di materiali e lavorazione se utilizzato normalmente, secondo le linee guida pubblicate da Withings per un periodo di DUE (2) ANNI dalla data di acquisto al dettaglio originale da parte dell'acquirente utente finale ("Periodo di garanzia"). Le linee guida pubblicate da Withings includono, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le informazioni contenute nelle specifiche tecniche, nelle istruzioni di sicurezza o nella guida rapida. Withings non garantisce che il funzionamento del Prodotto Withings sia ininterrotto o privo di errori.

Withings non è responsabile per i danni derivanti dalla mancata osservanza delle istruzioni relative all'uso del Prodotto Withings.

?

Desideri ricevere assistenza?

→ withings.com/support

Descrizione dei simboli dell'apparecchiatura

 Non smaltire questo prodotto come rifiuto urbano indifferenziato ma secondo le regole di riciclo dei dispositivi elettronici.

 Leggere il manuale di istruzioni prima dell'uso

 Corrente continua

 Intervallo di temperatura

 Limiti massimi e minimi di pressione

 Limiti superiori e inferiori di umidità relativa

 L'etichettatura CE certifica che il prodotto è conforme ai requisiti generali di sicurezza e prestazioni del Regolamento 2017/745

 IP22 ingresso di acqua o particolato

 Parte applicata di tipo BF

 Non utilizzare se la confezione risulta danneggiata e consultare le istruzioni per l'uso

 Attenzione

 Marchio di conformità normativa

 Conforme alla normativa FCC

 SN Numero di serie

Additional languages



Find this guide in the following languages here:



AW_IFU_WBS12W_ALL_INT_D

WITHINGS

Withings Body Comp | Proactive Health Tracking © 2022 Withings. All rights reserved. Jul. 2022
support.withings.com - 2 rue Maurice Hartmann, 92130 Issy-les-Moulineaux, France